

使用說明書 1-9 User Manual 10-19

貼心小提醒

濾去除,此時,水煮沸后不會產生水垢!

使用淨水器過濾後的自來水,在煮沸過程中,因水質硬度的差異,產生些許水 垢(白色沉澱物),此乃正常現象,對人體健康無害,請勿擔心!

繁體中文

自來水中有人體無法自行合成的礦物質與微量元素,例如鎂、鈣等等,煮沸過 程中,水溫上升超過70℃時,溶解在水中的鎂、鈣離子會與碳酸離子結合,轉 變成為碳酸鈣、碳酸鎂沉澱物,此即為水垢,為水的正常物理特性。 經過飛利浦淨水器過濾後的水,仍然保留對人體健康有益的礦物質,所以經煮 沸后產生自然水垢。除了經RO逆滲透過濾后的淨水,因已把水中礦物質也過

水垢為煮沸後礦物質自然沉澱物,對人體健康並無影響,請您安心飲用!

目錄

8 安裝步驟

9 使用方法

1	產品功能	1	10	注意事項	5-6
2	適用水質範圍	1	11	維護保養	6-8
				日常維護	6-7
3	產品規格	1		濾芯更換	7-8
4	淨水過濾程序	2	12	故障診斷	8
5	結構示意圖	2	13	產品保修服務指南	9
6	安裝示意圖	2	14	裝箱清單	9
7	安裝前準備事項	3			

3-4

1 產品功能

感謝您選擇飛利浦。飛利浦櫥下型淨水器WP4111採用獨特的Quick Twist濾芯設計,方便快捷。創

新水路系統,密降低漏水風險,輕鬆享用美味好水,全面提升居家飲水品質。

2 適用水質範圍

5-38℃ 自来水

3 產品規格

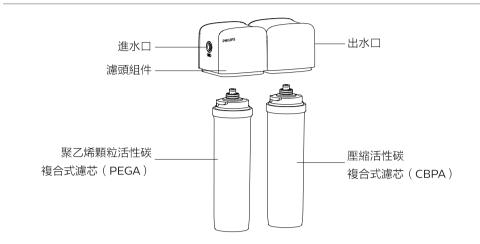
產品名稱	飛利浦櫥下型淨水器	
主要成份或部件	PEGA聚乙烯顆粒活性炭復合濾芯 - 聚乙烯過濾膜 - 顆粒活性炭	1支 6-12個月*
及濾料和膜組件的壽命	CBPA壓縮活性炭棒 - 壓縮活性炭棒 - 無紡布纖維	1支 6-12個月*
	聚丙烯濾殼	2個
	鵝頸龍頭	1個
淨水流量	2公升/分鐘	
淨水總量	去除鉛、農藥、揮發性有機物 去除餘氯	4000公升** 6000公升***
運作壓力	0.2 - 0.4MPa	
進水水質	自來水	

*濾芯實際壽命因當地自來水水質和每天使用量而異 **基於國際測試認證機構BV在實驗室條件下測得 ***基於國際測試認證機構SGS在實驗室條件下測得

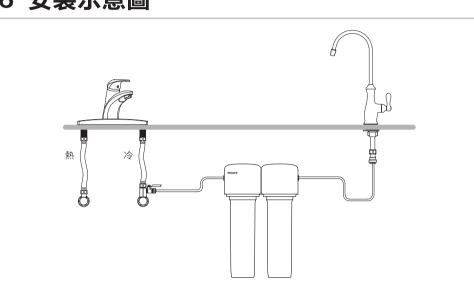
4 淨水過濾程序

複合式濾芯 複合式濾芯 自來水→ 聚乙烯過濾膜+顆粒活性碳 → 壓縮活性碳棒+無紡布纖維 →淨化水

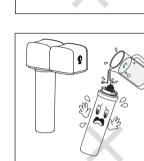
5 結構示意圖



6 安裝示意圖



清潔淨水器用清水即可,請勿直接灑水清潔機器,切勿使用鋼絲 絨,研磨性清潔劑或腐蝕性液體(例如汽油或丙酮)來清潔淨水 器。這些物質可能會導致產品破裂、變色或變形等。



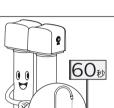


門指定的回收方式回收,以行動支持地球環保。

丟棄本產品時,請不要將其與一般生活垃圾堆放在一起;應以環保部

11 維護保養

日常維護

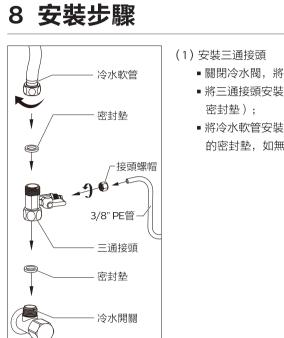


❶ 如果兩天以上未使用淨水器,請打開鵝頸龍頭,過水一分鐘後,

7 安裝前準備事項

(1) 先確認淨水器要安裝的位置:
(2)確認安裝所需要的工具:
(2) 建砂头袋///丽女的工具:■ 電鑽(衝撃式)
■ 中国(倒睾丸)
■ 下子垒缘燃起于 ■ 活動扳手
■ 符前

(3)請按說明書中的裝箱清單核對安裝配件是否齊全。



■ 關閉冷水閥,將冷水軟管從冷水閥上擰下; ■ 將三通接頭安裝在冷水閥上(安裝時請勿遺漏三通接頭上的 ■ 將冷水軟管安裝在三通接頭上(安裝時請勿遺漏冷水軟管上 的密封墊,如無密封墊,請在螺紋處纏繞適量的防水膠帶)。

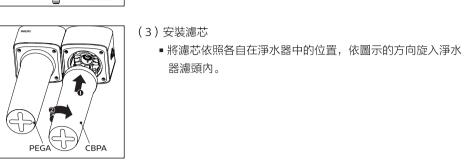
❶ 如果超過一星期不使用淨水器,請將濾芯密封好,放在冰箱保鮮

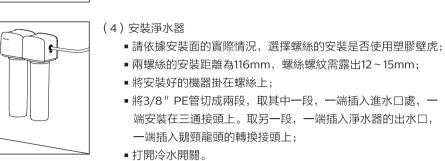
❶ 如果長期不使用淨水器,請關閉三通接頭,與水源斷開。

室保存(切勿放入冷藏室),下次使用前,先讓淨水器過水3分

首次使用 (1) 打開鵝頸龍頭的把手;

■ 在水槽或者檯面上選擇合適的安裝位置,半徑5cm範圍內的安 出水口 裝位置需平滑無凹凸,鑽一個直徑16mm的小孔; 再將鵝頸龍頭依圖示安裝妥當。 金屬墊片 — 鎖緊螺帽





9 使用方法

(2)打開三通接頭的開關,待水從鵝頸龍頭的出水口處出水5分鐘,此後的淨化水方可正常使用。

10 注意事項

■ 使用本產品之前,請仔細閱讀本說明書,並妥善保管以備日後參考。

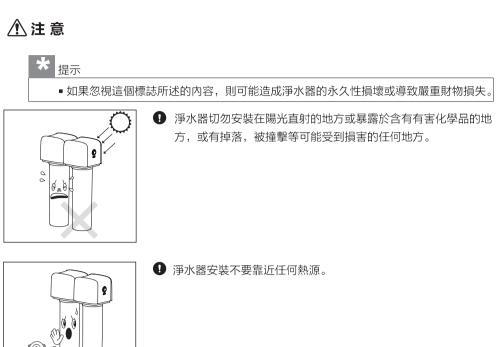
5℃,可能造成冰凍,引起管道破裂,導致漏水。 淨水器濾芯安裝順序切勿顛倒以免影響淨水器正常效能。

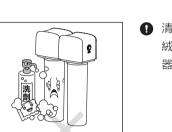
■ 淨水器切勿反向安裝,把進水管線連接在出水口上。

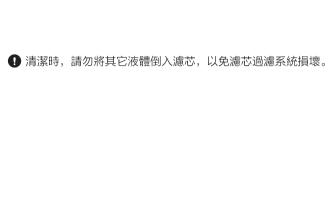
⚠警告

■如果忽視這個標誌所述的内容,則可能造成淨水器的永久性損壞或導致嚴重財物損失。 使用進水水質為市政自來水(不明水源地請勿使用)。 ■ 切勿將本淨水器安裝在水壓超過0.4MPa的供水管線上。若進水水壓超過0.4MPa,必須加裝 減壓閥(需另行購買)。 ■ 本淨水器進水溫度要求5~38℃,進水溫度超過38℃可能損壞密封件導致漏水;進水溫度低於

⚠ 注 意







濾芯更換

■請依據建議更換週期定期更換濾芯。新的濾芯您可從銷售飛利浦淨水器銷售通路購買替換,其供 應型號為WP3975、WP3976。 WP4111型淨水器濾芯更換對照表:

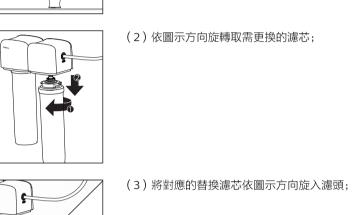
第1級 PEGA WP3975 第2級 CBPA WP3976 建議更換週期:

位置 名稱 對應濾芯型號

濾芯型號 建議更換週期: WP3975 6-12個月 WP3976 6-12個月

④ 僅可使用原裝飛利浦濾芯進行更換。 ■ 各濾芯的實際使用壽命取決於當地自來水水質和每天使用量(建議每日使用量10L左右)。 ■本淨水器所建議的各濾芯的更換週期,是根據各地自來水的情況,得出的平均數值。若當地的水 質情況低於平均指標,濾芯的實際壽命會與建議的濾芯壽命有所差異。如果濾芯過早堵塞、失效, 此時請以實際使用狀態作為濾芯更換的依據。

濾芯更換步驟: (1) 關閉三通接頭的開關,打開鵝頸龍頭的把手;



(4)打開三通接頭的開關, 待水從鵝頸龍頭的出水口處出水5分鐘, 此後的過濾水方可正常使用。

12	故障診	 と 	
	故障現象	故障可能的原因	
	淨水器出	冷水閥、三通接頭或鵝 頸龍頭未完全打開	將各開關完全打開
	水流量明顯變小	濾芯堵塞	更換濾芯
	無反之	水壓過低	採取增壓措施或待水壓恢復正常時使用
	.1. 1. 1.55	濾芯失效	更換濾芯
	出水水質	長期停用(3天以上)	沖洗2~4分鐘
	小涯	自來水水質差	確認自來水的水質是否正常
	漏水	管路或濾芯安裝不正確	按正確的安裝方法重新安裝
	//雨///	零件損壞	請與售後服務人員聯繫
			0

13 產品保修服務指南

從購買日期起,產品擁有兩年保固期。如果您需要更多資訊, 請訪問www.philips.com。 *在購買日期後兩年內,凡經本公司特約維修站人員確認為正常使用情況下,因制作 工藝或元器件造成之損壞,您都將獲得免費保修服務。 此免費服務不包括需時常更換的易耗零配件(凈水器濾芯、凈水壺濾芯、活性炭、 樹脂、超濾膜片等)、輔助裝置、運輸費及維修人員上門服務費。 維修時請攜同購買憑證正本方為有效。 以下情況將不能獲得免費服務 1.使用不當引起的人爲損壞,例如接入不適當配件、不適當之安裝、不依說明書使 用、錯誤使用或疏忽而造成損壞等。 2.因運輸及其他意外而造成之損壞。 3.非經本公司認可之維修和改裝。 4.其他因不可抗力(如自然災害、電壓異常等)造成的損壞。 5. 壹般家庭以外使用(如工業、商業用等)而造成的損壞。

6.正常使用引起的產品老化,磨損等,但不影響產品的正常使用。

主機	1×
鵝頸龍頭組件	1×
轉換接頭	1×
螺絲	3×
膨脹管	3×
三通接頭	1×
3/8"PE管	1×
使用說明書	1×
快速入門指南	1×
	Ţx

該說明作為在規定期限及條件之內進行免費維修的宣貫,並不限制消費者的法定權利。

請妥善保管本使用說明書

English

Notes

The tap water filtered by the water filtration system will produce a little scale (white sediment) due to the difference in water hardness during the boiling process. This is a normal phenomenon and harmless to human health.

The tap water contains minerals and trace elements that the human body cannot self-synthesize, such as magnesium, calcium, etc. During the boiling process, when the water temperature rises above 70°C, the calcium and magnesium ions dissolved in the water will combine with the carbonate ions to form the calcium carbonate and magnesium carbonate deposits, i.e. scale. This is a normal physical properties of water. The water filtered by the Philips water purifier still retains the minerals that are good for human

after boiling. Scale is a natural deposit of minerals after boiling, which has no harmful effect on human health. Please drink with peace of mind!

health, which will produce natural scale after boiling. Different from the purified water after reverse osmosis filtration, since the minerals in the water have been filtered and removed, the water will not produce scale

CONTENTS

Product Functions	10	10	Precautions 14	-15
Applicable Water	10	11	Maintenance Routine maintenance	16 16
Product Specification	10		Replacement of filter cartridge	17 —
Water Treatment Process	11	12	Trouble Shooting	18
Product Structure	11	13	Guarantee and Service	19
Installation Illustration	11	14	Packing List	19
Preparation before Installation	12			
Installation Steps 1	2-13			

1. Product function

Thank you for choosing Philips. Philips under-the-sink water filtration system WP4111 has a unique Quick Twist filter element design, so replacing filter cartridge is convenient and quick. Its innovative waterway system can reduce the risk of water leakage, so that you can enjoy high-quality drinking water easily.

2. Applicable water Municipal tap water of 5-38°C

3. Product s	pecification		
Model	Philips under-the-sink water purifier W	/P4111	
Main components	PEGA filter cartridge -Polyethylene filter membrane -Granular activated carbon	1 piece	6-12 months
and lifetime of filter material	CBPA filter cartridge -Compressed activated carbon block -Non-woven fabric	1 piece	6-12 months
	Polypropylene filter housing	2 pieces	
	Faucet	1 piece	
Water flow rate	2 L/min		
Water filtration	Lead, pesticide and VOCs removal cap	acity	4000L**
capacity	Chlorine reduction capacity		6000L***

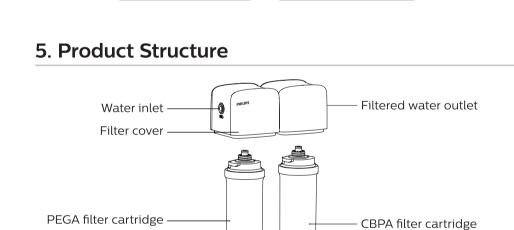
Working pressure | 0.2 - 0.4MPa Inlet water quality | Municipal tap water of 5-38°C *The actual lifetime of filter depends on local tap water quality and daily usage. **Based on test by international testing and certification agency BV under laboratory conditions. ***Based on test by international testing and certification agency SGS under laboratory conditions.

4. Water Treatement Process PEGA filter cartridge CBPA filter cartridge

Polyethylene filter

activated carbon

Tap water \longrightarrow membrane + Granular $|\longrightarrow|$ carbon block

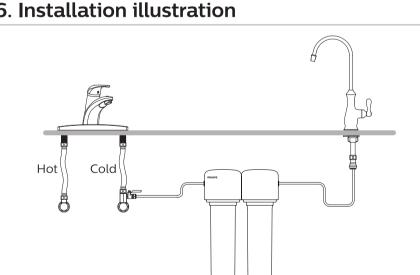


Compressed activated

+ Non-woven fabric

→ Filtered water

6. Installation illustration



7. Preparation before installation

(2) Required tools: Electric drill Phillips screwdriver

 Monkey wrench (3) Please check whether the installation accessories are complete according to the packing list in the user manual.

8. Installation steps

Cold water tube
Sealing gasket
Connector nut
3/8" PE pipe
Three-way connector
Sealing gasket
Cold water valve

11. Maintenance

Routine maintenance

60s

(1) Installation of three-way connector • Turn off cold water valve, and unscrew the cold water feed tube from the cold water valve; •Install the three-way connector on the cold water valve (please do not miss the sealing gasket during installation); • Take the cold water feed tube and attach to the three-way connector (please don't miss the sealing gasket on the cold water hose during installation; if there is no sealing gasket, please wrap an appropriate amount of waterproof adhesive tape around the thread).

If the water filtration system has not been used for more

water for 1 minute before use.

minutes before use.

than two days, please turn on the faucet and run the

 If the water filtration system has not been used for more than one week, please properly seal the filter cartridges, store them in the refrigerator fresh-keeping room (do not store in the refrigerating chamber); run the water for 3

If the water filtration system has not been used for a long

Recommended replacement period:

time, please turn off the three-way connector and

disconnect it from the water supply.

• Please replace the filter cartridge on a regular basis depending on the recommended

replacement period. The new filter element can be purchased from the Philips Water

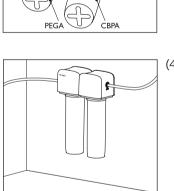
Rubber_ washer - Lever Metal Lock n

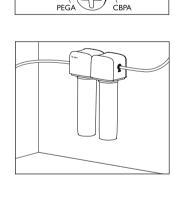
9 Usage Instruction

(2) Installation of the faucet • Select an appropriate installation location on the sink or table; please make sure the surface within a 5cm radius of the installation location is horizontal; drill a small hole with a diameter of 16mm; Install the faucet properly according to the installation drawings.



3) Installation of the filter cartridge • Screw the cartridge into the filter cover according to their respective positions and the direction shown in the figure.





(4) Installation of water filtration system • Please choose whether to install the screw with plastic anchors according to the actual conditions of the mounting surface; • The mounting distance between two screws should be up to 116mm, and the screw thread should be exposed to 12~15mm; • Hang the installed machine on the screw; • Cut the 3/8" PE pipe into two sections; take one of the sections, insert one end into the water inlet, and install the other end on the three-way connector;

take another section, insert one end into the water outlet, and insert the other end into the adapter of

gooseneck faucet;

• Turn on the cold water valve.

9. Usage Instruction

(1) Turn on the lever of the faucet; (2) Turn on the three-way connector; before the first use, run the water for 5 minutes.

10. Precautions • Please read this user manual before installation and first use. Keep this manual

Warning:

Ignoring the contents described here may result in permanent product damage or serious property losses. •Please use the municipal tap water as the inlet water. Do not use water of unknown source. Do not install if the water supply pipeline is with a water pressure exceeding 0.4 MPa. If the pressure exceeds 0.4 MPa, the pressure reducing valve must be added (to be purchased separately). •The inlet water temperature of this filter system should be $5\sim38^{\circ}\text{C}$ as required.

If the inlet water temperature exceeds 38°C, the seal may be damaged, causing

water leakage. If the inlet water temperature is lower than 5°C, the freezing

•Do not reverse the installation order of filter cartridge to avoid affecting the

•Do not install the water purifier in reverse, and connect the inlet pipeline to the

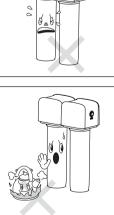
conditions may occur, causing pipeline rupture and water leakage.

normal efficiency & performance of the water purifier.

water outlet.

Attention: Ignoring the contents described here may result in permanent product damage or serious property losses.

Do not install in direct sunlight or any place where it may be exposed to hazardous chemicals, or where it may be damaged, such as falling, being hit, etc.



① Don't install the water filtration system near any high temperature sources.



① Clean the water filtration system with tap water. Please do not spray the water directly on the machine. Do not clean with steel wool, abrasive cleaner or corrosive liquid (such as gasoline or acetone). Such substances



may result in cracking, discoloration or deformation of the product.

Environmental protection When disposing of the product, please don't stack it together with the general domestic garbage. To support the earth's environmental protection, it should be recycled by

means of the recovery method as designated by the

environmental protection department.

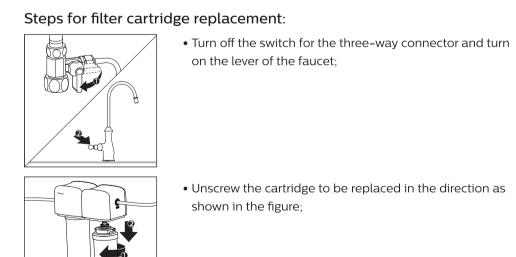
$oldsymbol{0}$ When cleaning, please don't pour any other liquid into

the filter cartridge to avoid damaging the filtration system. Replacement of filter cartridge

> Purifier sales channel for replacement. Table of model number of the replacement filter cartridge: Corresponding Position Name model no. Level 1 PEGA WP3975 Level 2 CBPA WP3976

Model of filter Recommended element replacement period WP3975 6-12 months WP3976 6-12 months It can only be replaced with the original Philips filter cartridge.

• The actual life of filter cartrige should depend on the local tap water quality and daily usage (the recommended daily consumption is about 10L). • The recommended replacement period is an average based on different local tap water quality. If the local water quality is below the average indicator, the actual life of the cartridge will differ from the recommended life. If the filter cartridge is blocked and fails, please consider to replace the filter.



• Unscrew the cartridge to be replaced in the direction as • Screw the replacing cartridge into the filter cover in the direction as shown in the figure; • Turn on the switch of three-way connector; run the water

for 5 minutes before use.

12 Trouble Shooting

Fault	Possible cause	Solution
	The cold water valve, the	
The water	three-way connector or the	Fully turn on the switches.
flow rate has	faucet is not fully opened.	
obviously	The filter cartridge is plugged.	Replace the filter cartridge.
decreased.		Take the pressurization measures o
	The water pressure is too low.	wait for the water pressure to retur
		to normal before use.
	The filter cartridge fails.	Replace the filter cartridge.
Poor quality	Stop using for a long time	Binne il fan 2 de instante
of outlet water	(more than 3 days).	Rinse it for 2~4 minutes.
	The quality of tap water is poor.	Check the water quality of tap wate
	The pipeline or filter cartridge	Re-install the pipeline or filter
	is not installed properly.	cartridge according to the
Water leakage		installation insctruction.
	The parts and components are	Please contact consumer care
	damaged.	services.

13. Guarantee & Service

This product includes a two-year warranty from the date of purchase. If you need more information, please visit: www.Philips.com. Within two years from the date of purchase, you will receive free warranty service for any damage caused by the manufacturing process or components under normal operation confirmed by our maintenance service. The warranty service does not include frequent replaced consumable components (water purifier filter, pitcher filter, granular activated carbon, ion exchange resin, hollow fiber membrane, etc.), auxiliary devices, transportation fee and door-to-door Please show the proof of purchase to the service personnel during maintenance. You cannot receive free warranty service under the following conditions: 1. Damage by improper operation, such as improper components connection, improper installation, deprived of manual use, misoperation. 2. Negligence and damage because of transportation or other accident. 3. Maintenance and modification without approval. 4. Other damage caused by force majeure (such as natural disaster, abnormal 5. Damage caused by general use outside home (e.g. industrial and commercial use). 6. Aging, wear and tear caused by normal operation of the product without affecting normal operation of the product.

This statement serves as a publicity for free maintenance within the specified time

limit and conditions, and does not limit the legal rights of consumers.

14. Packing list

Main machine	1X	
aucet	1X	
Adapter	1X	
Screw	3X	
Expansion pipe	3X	
hree-way connector	1X	
/8" PE pipe	1X	
Jser manual	1X	
Quick Start Guide	1X	

Please keep this user manual for future reference.



Visit us: www.philips.com/welcome

Specifications are subject to change without notice © 2019 AquaShield
All rights reserved.
The Philips trademark and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. used under license.

This product has been manufactured by and is sold under the responsibility of Hong Kong AquaShield Health Technology Company Limited and Hong Kong AquaShield Health Technology Company Limited is the warrantor in relation to this product.

Rev A Mar 19